

23 MAIO 2018

138

## REGISTRE D'ENTRADA

27 MAR. 2017

## REGISTRE D'ENTRADA

### CONVENI DE COL·LABORACIÓ EN MATÈRIA TRIBUTÀRIA ENTRE EL CONSORCI DEL PLA ZONAL DE RESIDUS DE LES ZONES X, XI I XII, ÀREA DE GESTIÓ 2, (CONSORCI PLA ZONAL DE RESIDUOS V5) I LA DIPUTACIÓ DE VALÈNCIA

València, - 8 MAIO 2018

#### REUNITS

Reunits el Sr. Jorge Rodríguez Gramage, President de la Diputació de València, en nom i representació de la mateixa, en virtut del que disposa l'article 34.1 b) de la Llei 7/1985, Reguladora de les Bases del Règim Local, en compliment d'allò que s'ha acordat per Acord Plenari de data 29 de desembre de 2016, assistit pel Sr. Vicente Boquera Matarredona, secretari general de la Diputació, en l'exercici de les funcions de fedatari públic que li atribuïx l'article 92 bis 1 a) de l'Esmenada Llei Reguladora de les Bases del Règim Local.

I el Sr. Roger Cerdà Boluda com a president del Consorci del Pla Zonal de Residus de les Zones X, XI i XII Àrea de Gestió 2 (Consorci pla zonal de residus V5), assistit pel Sr. Eduardo Balaguer Pallás, secretari del Consorci.

#### MANIFESTEN

Que la Diputació de València, en sessió plenària de 23 de desembre del 1988, va aprovar les bases aplicables als convenis entre la Diputació i els ajuntaments i la resta d'organismes públics per a la recaptació de tributs i va facultar el seu president per a la firma dels convenis oportuns. Així mateix, en sessió plenària de 28 d'octubre del 2003, va aprovar la incorporació de la clàusula d'autorització de dades personals, en compliment de la Llei Orgànica 15/1999, de 13 de desembre, de Protecció de Dades Personals.

#### REUNIDOS

Reunidos el Sr. Jorge Rodríguez Gramage, Presidente de la Diputación de Valencia, en nombre y representación de la misma, en virtud de lo dispuesto en el artículo 34.1 b) de la Ley 7/1985, Reguladora de las Bases del Régimen Local, en cumplimiento de lo acordado por Acuerdo Plenario de 29 de diciembre de 2016, asistido por el Sr. Vicente Boquera Matarredona, Secretario General de la Diputación, en el ejercicio de las funciones de fedatario público que le atribuye el artículo 92 bis 1 a) de la citada Ley Reguladora de las Bases del Régimen Local.

Y el Sr. Roger Cerdà Boluda en calidad de presidente del Consorcio del Plan Zonal de Residuos de las Zonas X, XI y XII Área de Gestión 2 (Consorcio plan zonal de residuos V5), asistido por el Sr. Eduardo Balaguer Pallás, secretario del Consorcio.

#### MANIFIESTAN

Que la Diputación de Valencia aprobó en sesión plenaria de 23 de diciembre de 1988 las Bases aplicables a los Convenios entre la Diputación y los Ayuntamientos y el resto de Organismos públicos para la recaudación de tributos, facultando a su Presidente para la firma de los oportunos Convenios. Asimismo, en sesión plenaria de 28 de octubre de 2003 aprobó la incorporación de la cláusula de autorización de datos personales en cumplimiento de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos Personales.

## SÍNTESIS

### ACORDATO AUTÒMATIC

Que el Consorci pla zonal de residus V5, fent ús de les competències i la titularitat que en matèria de gestió i recaptació d'ingressos de dret públic li atorga la legislació vigent, va acordar, en sessió de Junta de Govern de data 23 de novembre de 2016, renovar el conveni suscrit amb la Diputació de València relatiu a la delegació de les funcions de gestió i recaptació de la taxa per la prestació del servei mancomunat de tractament, valoració i eliminació de residus urbans, aprovar el conveni corresponent i facultar el president del Consorci a la firma del conveni.

Que la Diputació de València, en sessió plenària de 29 de desembre de 2016 va acordar acceptar la delegació del Consorci esmentat, aprovar el text del conveni per a la gestió i recaptació de la taxa i facultar el president de la Diputació a la firma del conveni.

Per a regular la prestació dels serveis indicats s'establixen les següents

### ESTIPULACIONES

#### 1. EXTENSIÓ DE LA DELEGACIÓ

La Diputació de València i el Consorci pla zonal de residus V5 convenen la prestació dels serveis següents en relació amb la taxa per prestació del servei de tractament, valoració i eliminació de residus urbans, així com d'arreplegada selectiva en ecoparc als municipis d'Ador, Agullent, Aielo de Malferit, Aielo de Rugat, Albaida, L'Alcudia de Crespins, Alfarrasí, Alfauir, Almiserà, Almoines, L'Alqueria de la Comtessa, Anna, Atzeneta d'Albaida, Ayora, Barxeta, Bèlgida, Bellreguard, Bellús, Beniarjó, Beniatjar, Benicolet, Beniflà, Benigànim, Benirredrà, Benisoda, Benisuera, Bicorp, Bocaïrent, Bolbaite, Bufali, Canals, Carrícola, Castelló de Rugat, Castellonet de la Conquesta, Cerdà, Chella, Cofrentes, Daimús, Enguera, Estubeny, La Font d'En Carrós, La Font de la Figuera, Fontanars dels Alforins, Gandia, Genovés, La Granja de la Costera,

Que el Consorcio plan zonal de residuos V5 en uso de las competencias y titularidad que en materia de gestión y recaudación de ingresos de derecho público le otorga la legislación vigente, acordó en sesión de Junta de Gobierno de fecha 23 de noviembre de 2016, renovar el convenio suscrito con la Diputación de Valencia relativo a la delegación de las funciones de gestión y recaudación de la tasa por prestación del servicio mancomunado de tratamiento, valorización y eliminación de residuos urbanos, aprobar el correspondiente Convenio y facultar al presidente del Consorcio a la firma del citado Convenio.

Que la Diputación de Valencia acordó en sesión plenaria de 29 de diciembre de 2016 aceptar la delegación del citado Consorcio; aprobar el texto del Convenio para la gestión y recaudación de la tasa y facultar al presidente de la Diputación a la firma del citado Convenio.

Para regular la prestación de los indicados servicios se establecen las siguientes

### ESTIPULACIONES

#### 1. EXTENSIÓN DE LA DELEGACIÓN.

La Diputación de Valencia y el Consorcio plan zonal de residuos V5 convienen la prestación de los siguientes servicios en relación con la Tasa por prestación del servicio de tratamiento, valorización y eliminación de residuos urbanos, así como de recogida selectiva en ecoparque en los municipios de Ador, Agullent, Aielo de Malferit, Aielo de Rugat, Albaida, L'Alcudia de Crespins, Alfarrasí, Alfauir, Almiserà, Almoines, L'Alqueria de la Comtessa, Anna, Atzeneta d'Albaida, Ayora, Barxeta, Bèlgida, Bellreguard, Bellús, Beniarjó, Beniatjar, Benicolet, Beniflà, Benigànim, Benirredrà, Benisoda, Benisuera, Bicorp, Bocaïrent, Bolbaite, Bufali, Canals, Carrícola, Castelló de Rugat, Castellonet de la Conquesta, Cerdà, Chella, Cofrentes, Daimús, Enguera, Estubeny, La Font d'En Carrós, La Font de la Figuera, Fontanars dels Alforins, Gandia, Genovés, La Granja de la Costera,

Guadasequies, Guardamar de la Safor, Jalance, Jarafuel, Llanera de Ranes, Lloc Nou d'En Fenollet, Llocnou de San Jeroni, Llosa de Ranes, Llutxent, Miramar, Moixent, Montaverner, Montesa, Montichelvo, Navarrés, Novetlè, Oliva, L'Olleria, Ontinyent, Otos, Palma de Gandia, Palmera, El Palomar, Piles, Pinet, La Pobla del Duc, Potries, Quatretonda, Quesa, Rafelcofer, Ràfol de Salem, Real de Gandia, Rotglà i Corbera, Rótova, Rugat, Salem, Sempere, Teresa de Cofrentes, Terrateig, Torrella, Vallada, Vallés, Villalonga, Xàtiva, Xeraco, Xeresa i Zarra, integrats en el Consorci per a l'execució de les previsions del Consorci pla zonal de residus V5:

1. La gestió tributària i la col·laboració en la gestió de padrons.
2. La recaptació de deutes en període voluntari.
3. La recaptació en període executiu.
4. La resolució dels recursos que es presenten contra els actes de gestió tributària i/o recaptació.
5. L'assessorament jurídic al Consorci.
6. Qualsevol altra funció relacionada, derivada o necessària per a la millor efectivitat de les anteriors.

La Diputació de València podrà prestar els serveis per si o per l'organisme que, si s'escau, es podrà crear a este efecte, sense que això supose modificació del present conveni.

El Consorci podrà sol·licitar, si ho considera convenient, l'ampliació de les funcions i els conceptes delegats en la Diputació, i l'extensió dels serveis s'entendrà ampliada en el moment que la Diputació accepte la sol·licitud, sense necessitat establir un nou conveni.

## 2. TAXA PER PRESTACIÓ DEL SERVEI

La Diputació percebrà la quantitat resultant d'aplicar la taxa per prestació dels serveis de gestió i recaptació, segons les tarifes vigents en cada moment, d'acord amb l'ordenança fiscal reguladora de la taxa esmentada.

Guadasequies, Guardamar de la Safor, Jalance, Jarafuel, Llanera de Ranes, Lloc Nou d'En Fenollet, Llocnou de San Jeroni, Llosa de Ranes, Llutxent, Miramar, Moixent, Montaverner, Montesa, Montichelvo, Navarrés, Novetlè, Oliva, L'Olleria, Ontinyent, Otos, Palma de Gandia, Palmera, El Palomar, Piles, Pinet, La Pobla del Duc, Potries, Quatretonda, Quesa, Rafelcofer, Ràfol de Salem, Real de Gandia, Rotglà i Corbera, Rótova, Rugat, Salem, Sempere, Teresa de Cofrentes, Terrateig, Torrella, Vallada, Vallés, Villalonga, Xàtiva, Xeraco, Xeresa y Zarra integrados en el Consorcio para la ejecución de las previsiones del Consorcio plan zonal de residuos V5:

1. La gestión tributaria y la colaboración en la gestión de padrones.
2. La recaudación de deudas en periodo voluntario.
3. La recaudación en periodo ejecutivo.
4. La resolución de los recursos que se presenten contra los actos de gestión tributaria y/o recaudación.
5. El asesoramiento jurídico al Consorcio.
6. Cualquier otra función relacionada, derivada o necesaria para la mejor efectividad de las anteriores.

La Diputación de Valencia podrá prestar los servicios por sí o por el organismo que, en su caso, pudiera crearse al efecto, sin que ello suponga modificación del presente Convenio.

El Consorcio podrá solicitar, si lo considera conveniente, la ampliación de las funciones y conceptos delegados en la Diputación, entendiéndose ampliada la extensión de los servicios en cuanto la Diputación acepte tal solicitud, sin necesidad de establecer un nuevo convenio.

## 2. TASA POR PRESTACIÓN DEL SERVICIO.

La Diputación percibirá la cantidad que resulte de aplicar la tasa por prestación de los servicios de gestión y recaudación, según las tarifas vigentes en cada momento, de acuerdo con la Ordenanza Fiscal reguladora de dicha tasa.

### **3. LIQUIDACIONS I INGRESSOS AL CONSORCI DE LA RECAPTACIÓ EN PERÍODE VOLUNTARI**

De la recaptació en període voluntari la Diputació entregarà al Consorci, per dotzenes parts, bestretes a compte. La quantitat de les bestretes serà del 75% de la recaptació previsible de l'exercici. Les bestretes esmentades es faran efectives mensualment en la segona quinzena de cada mes.

### **4. LIQUIDACIONS I INGRESSOS AL CONSORCI DE LA RECAPTACIÓ EN PERÍODE EXECUTIU**

Mensualment, el Servei de Gestió Tributària confecciónara una liquidació detallada de la recaptació de la taxa en executiva, que es remetrà al Consorci. Durant el mes següent al de la recaptació, la Diputació ingressarà al Consorci la quantitat recaptada una vegada deduïda la taxa per la prestació del servei que corresponga a la Diputació.

### **5. RENDICIÓ DE COMPTES**

Abans del final de l'exercici d'enguany, el Servei de Gestió Tributària retrà comptes de la gestió recaptatòria del propi exercici davant el Consorci, remetrà els comptes de recaptació detallats per exercicis tributaris i una relació de tots els valors pendents de cobrament que es troben en el seu poder. Independentment d'això, el Consorci podrà demanar en qualsevol moment la informació que estime oportuna del Servei de Gestió Tributària, per a seguiment de la gestió delegada.

### **6. PROCEDIMENTS DE RECAPTACIÓ EN PERÍODE VOLUNTARI**

El cobrament en període voluntari es realitzarà en les dates que convinguen a ambdós organismes.

### **3. LIQUIDACIONES E INGRESOS AL CONSORCIO DE LA RECAUDACIÓN EN PERÍODO VOLUNTARIO.**

De la recaudación en voluntaria la Diputación entregará al Consorcio, por doceavas partes, anticipos a cuenta. El importe de los anticipos será del 75% de la previsible recaudación del ejercicio. Dichos anticipos se harán efectivos mensualmente en la segunda quincena de cada mes.

### **4. LIQUIDACIONES E INGRESOS AL CONSORCIO DE LA RECAUDACIÓN EN PERÍODO EJECUTIVO.**

Mensualmente, el Servicio de Gestión Tributaria confeccionará una liquidación detallada de la recaudación de la tasa en ejecutiva que se remitirá al Consorcio. Durante el mes siguiente al de la recaudación, la Diputación ingresará al Consorcio el importe recaudado una vez deducida la tasa por la prestación del servicio que corresponda a la Diputación.

### **5. RENDICIÓN DE CUENTAS.**

Antes del final del ejercicio corriente, el Servicio de Gestión Tributaria rendirá cuentas de la gestión recaudatoria del propio ejercicio ante el Consorcio, remitiendo las cuentas de recaudación detalladas por ejercicios tributarios, y una relación de todos los valores pendientes de cobro que obren en su poder. Independientemente de ello, el Consorcio podrá recabar en cualquier momento la información que estime oportuna del Servicio de Gestión Tributaria para seguimiento de la gestión delegada.

### **6. PROCEDIMIENTOS DE RECAUDACIÓN EN PERÍODO VOLUNTARIO.**

La cobranza en periodo voluntario se realizará en las fechas que convengan ambos organismos.

La Diputació de València gestionarà, amb les entitats financeres de major arrelament a la província, convenis de col·laboració a fi que els ingressos d'esta taxa puguen efectuar-se en qualsevol oficina de les entitats col·laboradores.

El Servei de Gestió Tributària emetrà i enviarà als contribuents que no hagen domiciliat els seus pagaments els avisos de cobrament de la taxa oportuns, que es podran ingressar en les oficines de les entitats col·laboradores. Als contribuents que hagen domiciliat els seus rebuts se'ls remetrà una nota informativa en la qual s'indican les dades bancàries en les quals es carregaran els rebuts perquè, si s'escau, puguen efectuar modificacions.

Els contribuents podran sol·licitar en qualsevol oficina del Servei de Gestió Tributària l'emissió de duplicats dels avisos de cobrament durant tot el període voluntari.

## 7. FORMALITZACIÓ DE CÀRRECS

Els padrons de la taxa, elaborats pels ajuntaments conjuntament amb la Diputació, s'entregarán en les oficines centrals del Servei de Gestió Tributària, almenys 60 dies abans de l'obertura del període voluntari. L'import del padró esmentat constituirà el càrrec a la Diputació, que el formalitzarà. Es remetrà al Consorci perquè, una vegada efectuades les comprovacions oportunes, manifeste la seu conformitat i el remeta a la Direcció del Servei de Gestió Tributària, per a la seu constància.

## 8. PROCEDIMENT DE RECAPTACIÓ EN PERÍODE EXECUTIU

Finalitzat el període voluntari de cobrament, el Servei de Gestió Tributària confeccionarà la relació de deutes pendents de pagament i la Tresoreria Provincial dictarà la provisió de constrenyiment oportuna, que es notificarà als deutors.

La Diputación de Valencia gestionará con las entidades financieras de mayor arraigo en la provincia, convenios de colaboración en orden a que los ingresos de esta tasa puedan efectuarse en cualquier oficina de las entidades colaboradoras.

El Servicio de Gestión Tributaria emitirá y enviará a los contribuyentes que no tengan sus pagos domiciliados los oportunos avisos de cobro de la tasa que podrán ingresarse en las oficinas de las entidades colaboradoras. A los contribuyentes que tengan domiciliados sus recibos se les remitirá una nota informativa indicando los datos bancarios donde se cargarán los recibos para que, en su caso, puedan efectuar modificaciones.

Los contribuyentes podrán solicitar en cualquier oficina del Servicio de Gestión Tributaria la emisión de duplicados de los avisos de cobro durante todo el periodo voluntario.

## 7. FORMALIZACIÓN DE CARGOS.

Los padrones de la tasa, elaborados por los Ayuntamientos conjuntamente con la Diputación se entregarán en las oficinas centrales del Servicio de Gestión Tributaria, al menos 60 días antes de la apertura del periodo voluntario. El importe del referido padrón constituirá el cargo a la Diputación que lo formalizará. Se remitirá al Consorcio para que, una vez efectuadas las oportunas comprobaciones, pueda manifestar su conformidad y devolverlo a la Dirección del Servicio de Gestión Tributaria para su constancia.

## 8. PROCEDIMIENTO DE RECAUDACIÓN EN PERÍODO EJECUTIVO.

Finalizado el periodo voluntario de cobranza, el Servicio de Gestión Tributaria confeccionará la relación de deudas pendientes de pago y por la Tesorería provincial se dictará la oportuna providencia de apremio que se notificará a los deudores.

## **9. VIGÈNCIA DEL CONVENI**

El present conveni tindrà una vigència de quatre anys, si no hi ha cap denúncia per alguna de les parts amb tres mesos d'antelació, com a mínim, a la finalització de cada exercici de la seu vigència.

## **10. CLÀUSULA DE PROTECCIÓ DE DADES**

La present clàusula s'incorpora en compliment de l'article 12 de la Llei Orgànica 15/1999, de 13 de desembre, de Protecció de Dades Personals (d'ara en avant LOPD). El Consorci és el responsable de les dades de caràcter personal i la Diputació de València, en els termes de l'article 3.g) de la norma citada, ocupa la posició d'encaregada del tractament de dades personals.

La Diputació de València:

1. S'ajustarà a les instruccions donades pel Consorci delegatori per al tractament de dades de caràcter personal que foren necessàries per a portar a bon fi la prestació del servei de gestió tributària, segons allò que s'ha establit per l'article 3 d) de la LOPD.
2. Es compromet que únicament tractarà les dades conforme les instruccions del responsable del tractament i no les aplicarà o utilitzarà amb el fi diferent del que figura en el conveni, ni les comunicarà, ni tan sols per a la seu conservació, a altres persones, excepte en el cas de ser obligatoris per mandat d'una norma amb rang de llei.
3. Garantirà que en el tractament de les dades personals referides s'adoptaran les mesures d'índole tècnica i organitzativa que resulten preceptives per a preservar la seguretat d'este tipus de dades, en els termes als quals fa referència l'article 9 de la LOPD, ateses les previsiones que, segons la qualificació que s'atorgarà quant al seu

## **9. VIGENCIA DEL CONVENIO.**

El presente Convenio tendrá una vigencia de cuatro años, si no hay denuncia por alguna de las partes, con tres meses de antelación, como mínimo, a la finalización de cada ejercicio de su vigencia.

## **10. CLÁUSULA DE PROTECCIÓN DE DATOS.**

La presente cláusula se incorpora en cumplimiento del artículo 12 de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos Personales (en adelante LOPD). El Consorcio es el responsable de los datos de carácter personal y la Diputación de Valencia, en los términos del artículo 3.g) de dicha norma, ocupa la posición de encargado del tratamiento de datos personales.

La Diputación de Valencia:

1. Se ajustará a las instrucciones dadas por el Consorcio delegante para el tratamiento de datos de carácter personal que sean necesarias para llevar a buen fin la prestación del servicio de gestión tributaria, según lo establecido por el artículo 3 d) de la LOPD.
2. Se compromete a que únicamente tratará los datos conforme las instrucciones del responsable del tratamiento, y no los aplicará o utilizará con el fin distinto al que figura en el Convenio, ni los comunicará, ni siquiera para su conservación, a otras personas, salvo en el caso de ser obligatorios por mandato de una norma con rango de ley.
3. Garantiza que en el tratamiento de los datos personales referidos se adoptarán las medidas de índole técnica y organizativa que resulten preceptivas para preservar la seguridad de este tipo de datos, en los términos a que se refiere el artículo 9 de la LOPD y atendiendo a las previsiones que, según la calificación que se otorgue en razón

contingut, establix el Reial Decret 994/1999, d'11 de juny, pel qual s'aprova el Reglament de mesures de seguretat dels fitxers automatitzats que contenen dades de caràcter personal.

El Consorci pla zonal de residus V5:

1. Faculta expressament la Diputació de València perquè subscriga tots els acords i convenis que estime oportuns amb altres institucions públiques, a fi d'aconseguir una gestió en la recaptació millor i més eficaç i salvaguardar en qualsevol cas el principi de legalitat.
2. Autoritza la Diputació de València perquè procedisca a l'intercanvi i a la cessió de dades dels contribuents en l'exercici de les competències delegades, sempre que l'intercanvi i/o la cessió de dades estiga previst en una norma legal.
3. Podrà sol·licitar de la Diputació de València, en el moment que ho estime oportú, referència àmplia de la formalització d'estos acords amb altres institucions públiques.

La normativa vigent garantix el dret de rectificació o cancel·lació de l'interessat quan el tractament no s'ajusta a allò que s'ha disposat per la llei o quan les dades resulten inexactes o incompletas.

Els ciutadans podran exercitar el dret d'accés, rectificació i cancel·lació de les dades, davant el Servei de Gestió Tributària de la Diputació de València, com a encarregat del tractament.

A fi de complir les exigències legals sobre el dret de rectificació, la Diputació de València i el Consorci es comunicaran recíprocament les dades inexactes o incompletas que detecten en l'exercici de les seues funcions o que les siguen facilitades pels propis

de su contenido, establece el Real Decreto 994/1999, de 11 de junio, por el que se aprueba el Reglamento de medidas de seguridad de los ficheros automatizados que contengan datos de carácter personal.

El Consorcio plan zonal de residuos V5:

1. Faculta expresamente a la Diputación de Valencia para que suscriba cuantos acuerdos y convenios considere oportunos con otras instituciones públicas en aras a lograr una mejor y más eficaz gestión en la recaudación, salvaguardando en cualquier caso el principio de legalidad.
2. Autoriza a la Diputación de Valencia para que proceda al intercambio y cesión de datos de los contribuyentes en el ejercicio de las competencias delegadas, siempre que el intercambio y/o cesión de datos esté contemplado en una norma legal.
3. Podrá solicitar de la Diputación de Valencia, en el momento que lo estime oportuno, cumplida referencia de la formalización de estos acuerdos con otras instituciones públicas.

La normativa vigente garantiza el derecho de rectificación o cancelación del interesado cuando el tratamiento no se ajuste a lo dispuesto por la Ley o cuando los datos resulten inexactos o incompletos.

Los ciudadanos podrán ejercitar el derecho de acceso, rectificación y cancelación de los datos ante el Servicio de Gestión Tributaria de la Diputación de Valencia, como encargado del tratamiento.

Con el fin de cumplir las exigencias legales sobre el derecho de rectificación, la Diputación de Valencia y el Consorcio se comunicarán recíprocamente los datos inexactos o incompletos que detecten en el ejercicio de sus funciones o que les sean facilitados por los

interessats. Les correccions hauran d'incorporar-se tant als fitxers de gestió tributària, a càrrec de la Diputació de València, com als padrons i la resta de llistes de cobrament, perquè les dades dels exercicis venidors siguin les correctes.

I en prova de conformitat amb tot el que s'ha exposat, subscriuen el present conveni en triplicat exemplar.



EL PRESIDENT  
DE LA DIPUTACIÓ



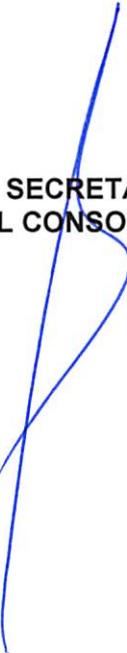
EL SECRETARI  
DE LA DIPUTACIÓ

propios interesados. Las correcciones deberán incorporarse tanto a los ficheros de gestión tributaria a cargo de la Diputación de Valencia, como a los padrones y demás listas cobradorias para que los datos de los ejercicios venideros sean los correctos.

Y en prueba de conformidad con cuanto antecede suscriben el presente Convenio en triplicado ejemplar.



EL PRESIDENT  
DEL CONSORCI



EL SECRETARI  
DEL CONSORCI